

France-Paris: Internet services**OJ S 97/2020 19/05/2020****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Ministère chargé des transports — DGAC

Postal address: 50 rue Henry Farman

Town: Paris Cedex 15

NUTS code: FR101 Paris

Postal code: 75720

Country: France

Contact person: SG/SDF2 Pôle achats et dépense publique

E-mail: Pmi-dgac@aviation-civile.gouv.fr

Telephone: +33 158094346

Fax: +33 158094152

Internet address(es):Main address: <https://www.ecologie-solidaire.gouv.fr>Address of the buyer profile: <https://www.marches-publics.gouv.fr>**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Réalisation, fourniture et mise à jour des lots de fichiers informatiques relatifs au RADIC et création, hébergement et maintenance d'un site de consultation en ligne du RADIC

Reference number: 2019SDJ02

II.1.2. Main CPV code

72400000 Internet services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

La consultation a pour objet la réalisation, la fourniture et la mise à jour annuelle et trimestrielle de lots de fichiers informatiques relatifs au RADIC (Recueil des arrêtés, décisions, instructions et circulaires) pour les années 2020, 2021, 2022 et 2023, ainsi que la création, l'hébergement et la maintenance d'un site de consultation en ligne du RADIC. Le RADIC

regroupe la partie 6 (aviation civile) du code des transports, une sélection des dispositions communes de ce même code, le code de l'aviation civile et l'essentiel des textes de droits internes réglementaires et infra réglementaires relatifs aux domaine aéronautique parus au cours de l'année N. Il présente également, de manière indexée par grandes thématiques, le droit dérivé européen relatif au domaine de l'aviation civile. Le présent marché est soumis aux dispositions du code de la commande publique. Il est passé selon la procédure d'appel d'offre ouvert en application de l'article R. 2142-2, 1o de ce même code.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 255 922,00 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

79130000 Legal documentation and certification services, 79131000 Documentation services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FR101 Paris

Main site or place of performance: Locaux du prestataire.

II.2.4. Description of the procurement

Il s'agit de réaliser, fournir et mettre à jour trimestriellement et annuellement des lots de fichiers informatiques relatifs au RADIC pour les années 2020, 2021, 2022 et 2023 et de procéder à la création, l'hébergement et la maintenance d'un site de consultation en ligne du RADIC. Les différentes prestations se présentent comme suit:

- prestation 0: initialisation de la prestation et transfert des méthodologies et savoir-faire;
- prestation 1: réalisation et fourniture de lots de fichiers informatiques du RADIC et consolidation des fichiers;
- prestation 2: création, hébergement et maintenance du site de consultation en ligne du RADIC;
- prestation 3: réversibilité.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Méthodologie: conception, contenu, supervision, veille juridique, suivi des prestation / Weighting: 30

Quality criterion - Name: Accompagnement technique et informatique / Weighting: 20

Quality criterion - Name: Profil et expérience professionnelle de l'équipe dédiée / Weighting: 20

Price - Weighting: 30

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2019/S 231-566709](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: Marché unique

Title:

Réalisation, fourniture et mise à jour des lots de fichiers informatiques relatifs au RADIC et création, hébergement et maintenance d'un site de consultation en ligne du RADIC

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

03/02/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Time to Fly

Postal address: 29 avenue de l'Europe

Town: Le Bourget

NUTS code: FR106 Seine-Saint-Denis

Postal code: 93350

Country: France

Internet address: <http://www.timetofly.fr/>

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 255 922,00 EUR

Total value of the contract/lot: 255 922,00 EUR

V.2.5.

Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Modalité de consultation des documents de marché: sur place suite à demande de rendez vous à l'adresse mail suivante: pmi-dgac.sg@aviation-civile.gouv.fr

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Paris pour les aspects concernant les modalités d'exécution du marché

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris Cedex 04

Postal code: 75181

Country: France

E-mail: Greffes.ta-paris@juradm.fr

Telephone: +33 144594400

Fax: +33 144594646

Internet address: <http://paris.tribunal-administratif.fr>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

— un référé précontractuel: au plus tard avant la date de signature du marché par le pouvoir adjudicateur, conformément à l'article L. 551-1 du code de justice administrative.

— un référé contractuel: à compter de la signature du marché dans un délai de trente et un jours à compter de la publication de l'avis d'attribution du marché conformément à l'article R. 551-7 du code de justice administrative;

— un recours de pleine juridiction en contestation de la validité du contrat ou de certaines de ses clauses non réglementaires qui en sont divisibles dans un délai de deux mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité appropriées (arrêt «société Tropic Travaux Signalisation» — CE, 16.7.2007, no 291545 et arrêt «Tarn-et-Garonne» — CE, 4.4.2014, no 358994);

— un recours pour excès de pouvoir contre les actes détachables du marché: deux mois à compter de la notification de l'acte attaqué, conformément à l'article R. 421-1 du Code de justice administrative (CJA). Ce recours peut être assorti, le cas échéant d'une demande de référé suspension (article L. 521-1 du code de justice administrative).

VI.5. Date of dispatch of this notice

14/05/2020